

Cylchlythyr 04.09.26 Newsletter



Mae wedi bod yn bleser croesawu'r plant yn ôl i'r ysgol yr wythnos hon ynghyd a phlant newydd sydd wedi dechrau yn y Meithrin ac mewn dosbarthiadau eraill.

Croeso i'n cynorthwyywr newydd sef Mr Jeremeiah, Miss Morgan, Miss Bendle, Miss Jones a'n aprentis, Miss Leyshon. Croeso hefyd i'n gofalwr newydd, Mr Phillips.

It has been a pleasure to welcome the children back to school this week together with new children who have started in the Nursery and in other classes.

Welcome to our new teaching assistants Mr Jeremeiah, Miss Morgan, Miss Bendle, Miss Jones and our apprentice, Miss Leyshon. Welcome also to our new caretaker, Mr Phillips.

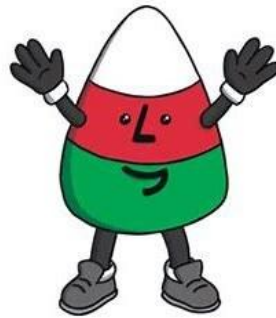
Gwisg Ysgol / School Uniform



Gwnewch yn siŵr bod pob eitem o ddillad wedi'i labelu ag enw eich plentyn. Mae gwisg ysgol sbar glan ar gael i'w gasglu tu fas i swyddfa'r ysgol - helpwch eich hun.

Please ensure that all items of clothing are labelled with your child's name. Clean spare school uniforms are available for collection outside the school office - help yourself.

Ymaelodaeth yr Urdd / Urdd Membership



twinkl.com



Os ydych chi'n dymuno bod eich plentyn yn ymaelodi a'r Urdd gallwch wneud trwy'r ddolen isod. Plîs sicrhewch eich bod yn cofrestru eich plentyn gyda'r ysgol gywir.

If you wish your child to become a member of the Urdd you can do so via the link below. Please ensure you register your child with the correct school.

[Ymuno - urdd.cymru](https://urdd.cymru)

<https://urdd.cymru/en/join/>

Gwersi Cymraeg i oedolion / Welsh lessons for adults



Cymraeg yn y Cartref Welsh in the Home

Cwrs 30 wythnos - AM DDIM! / FREE 30 week Course

Ydych chi'n benderfynol o helpu a chefnogi plentyn i ddatblygu sgiliau dwyieithog?

'Does dim rheswm gwell i ddysgu Cymraeg!

Cofrestrwch ar gwrs **Cymraeg yn y Cartref** i ddechreuwyd sy'n dechrau ar 8 Hydref 2026, a dysgwch sut i ddefnyddio geiriau ac ymadroddion yn hyderus gyda'ch rhai bach. Gallwch gofrestru **AM DDIM**

Bydd y cwrs yn cael ei gynnal yn **Ysgol Gynradd Gymraeg Castell-nedd**.

Cliciwch ar y ddolen isod i weld manylion pellach ac i ymgofrestru.
<https://bit.ly/CvyCLWSBRCastellNedd26>

Are you determined to help and support a child to develop bilingual skills?

There's no better reason to learn Welsh!

Sign up to a **Welsh in the Home** course for beginners starting on 8 October 2026, and learn to use Welsh words and phrases with your little ones confidently. You can register **FOR FREE!**

The course will be held in **Ysgol Gynradd Gymraeg Castell-nedd**.

Click on the link below for further details and to register.
<https://bit.ly/CvyCLWSBRCastellNedd26>



Gwybodaeth bellach / Further information:

 [Rhian Haf \(r.h.bevan@abertawe.ac.uk\)](mailto:Rhian.Haf@abertawe.ac.uk)

 learnwelsh.cymru/sbr

 (01792) 60 20 70



dysgucymraeg.cymru,
learnwelsh.cymru
Ardal Bae Abertawe
Swansea Bay Region



Fe'ch hysbyswyd y tymor ddiwethaf am wersi Cymraeg i oedolion. Gweler uchod y wybodaeth a sut i gofrestru! **Mae'r gwersi am ddim**. Croeso i rieni, gwarcheidwaid a pherthnasau.

*You were informed last term about Welsh lessons for adults. Please see the information above and details on how to register! **The lessons are free**. Parents, guardians, and relatives are welcome.*

Clwb Gofal



Fe fydd y Clwb Gofal yn ail gychwyn ar **Ddydd Llun Medi 7fed** - danfonwyd y ddolen gyswllt ar Ddydd Mawrth, Medi'r 1af, mae bwcio ar gyfer yr wythnos nesaf wedi cau erbyn hyn. Mae'r Clwb ar gael i'r Derbyn hyd at blwyddyn 6. Gweler y telerau ar y ffurflen fwcio.

*The 'Clwb Gofal' will start again on **Monday September 7th** - the link was sent on Tuesday, September 1st, booking has now closed. The club is available to Reception to year 6 children. Please see the terms and conditions on the booking form.*

Clybiau allgyrsiol / Extra curricular clubs

Bydd yr amserlen ar gael canol wythnos nesaf. Timetable will be available by mid week.

Dyddiadur / Diary



08.09.26 Sioe Taith Gerdd Bl 5 a 6, Bro Dur / Peri road show Yrs 5 a 6, Bro Dur

14.09.26 Hanesydd lleol yn ymweld a bl4 / Local historian visiting yr4

21.09.26 HMS/ INSET

23.09.26 Bl6 yn ymweld a'r senedd ac amgueddfa Caerdydd

30.09.26 Gweithdy ukalele bl 5 a 6 / Ukalele Workshop yrs 5 and 6

23.10.26 HMS/ INSET

NI FYDD HMS AR 04/01/27 / THERE IS NO INSET DAY ON 04/01/27

<https://www.yggcastell-nedd.co.uk/>